

Sicherheitshinweise

Lesen Sie aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Der Artikel ist nur zur Dekoration im privaten Haushalt und nicht als Raumbeleuchtung geeignet. Der Artikel ist für den Einsatz im Innenbereich konzipiert. Der Artikel ist für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke nicht geeignet.

• Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern.
Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

• Batterien können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Wurde eine Batterie verschluckt, kann dies innerhalb von 2 Stunden zu schweren inneren Verätzungen und zum Tode führen. Bewahren Sie deshalb sowohl neue als auch verbrauchte Batterien und den Artikel für Kinder unerreichbar auf. Wenn Sie vermuten, eine Batterie könnte verschluckt oder anderweitig in den Körper gelangt sein, nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch.

• Sollte eine Batterie ausgelaufen sein, vermeiden Sie Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie ggf. die betroffenen Stellen mit Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.

Safety warnings

Read the safety warnings carefully and only use the product as described in these instructions to avoid accidental injury or damage. Keep these instructions for future reference. If you give this product to another person, remember to also include these instructions.

The product is only suitable for decoration in private homes and not for lighting whole rooms. The product is designed for indoor use. It is designed for private use and is not suitable for commercial purposes.

• Keep packaging materials out of the reach of children. They pose several risks, including the risk of suffocation!
• Swallowing batteries can be fatal. If a battery is swallowed, it can cause severe internal chemical burns and even death within 2 hours. Therefore, keep both new and old batteries and the product out of the reach of children. If you think that a battery has been swallowed or has got into the body in any other way, seek medical advice immediately.
• If a battery has leaked, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes. If necessary, rinse the affected areas with water and consult a doctor immediately.
• Batteries must not be taken apart, thrown into fire or short-circuited. In addition, single-use batteries must not be charged.

Consignes de sécurité

Lisez attentivement les consignes de sécurité et n'utilisez cet article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de détérioration ou de blessure. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement. Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

Cet article est uniquement adapté à des fins de décoration pour l'usage domestique et n'est pas adapté pour éclairer une pièce. Cet article est conçu pour une utilisation à l'intérieur. Cet article est conçu pour un usage privé et non commercial.

• Tenez le matériel d'emballage hors de portée des enfants. Il y a notamment risque d'étouffement!
• En cas d'ingestion, les piles peuvent entraîner une intoxication mortelle. Si elle est ingérée, une pile peut causer de graves blessures internes dans les 2 heures, susceptibles d'entraîner la mort. Conservez donc l'article et les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous soupçonnez quelqu'un d'avoir avalé ou introduit une pile dans son corps d'une quelconque façon, consultez immédiatement un médecin.
• Si une pile a coulé, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. Les cas échéant, rincez à l'eau les endroits concernés et consultez sans délai un médecin.
• Il ne faut ni recharger, ni ouvrir, ni jeter au feu, ni court-circuiter les piles.

Bezpečnostní pokyny

Přečtěte si pozorně bezpečnostní pokyny a používejte výrobek pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu, aby nedopatření nedošlo k poranění nebo škodám. Uchovávejte si tento návod pro pozdější potřebu. Při předávání výrobku předejte společně s ním i tento návod.

Výrobek je vhodný pouze k dekoraci v soukromých domácnostech a není vhodný jako osvětlení místnosti. Výrobek je koncipován k používání ve vnitřních prostorách. Tento výrobek je koncipován pro soukromé použití a nemá vhodný pro komerční účely.

• Obalový materiál udržujte mimo dosah dětí.
Mimo jiné hrozí i nebezpečí udusení!
• Baterie mohou být v případě spolknutí životu nebezpečné. Pokud dojde ke spolknutí baterie, může to vést během pouhých 2 hodin k těžkému poškození vnitřních orgánů a ke smrti. Uchovávejte proto nové i použité baterie a výrobek mimo dosah dětí. Máte-li podezření, že došlo ke spolknutí baterie, resp. že se baterie nějakým jiným způsobem dostala do těla, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
• Pokud by některá z baterií vytékla, zabrňte kontaktu jejího obsahu s kůží, očima a sliznicemi. Případně zasažená místa omýjte vodou a neprodleně vyhledejte lékařskou pomoc.

- Batterien dürfen nicht geladen, auseinandergerissen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Schützen Sie Batterien / das Batteriefach vor übermäßiger Wärme (Heizung, direktes Sonnenlicht). Nehmen Sie die Batterien aus dem Artikel heraus, wenn diese erschöpft sind oder Sie den Artikel länger nicht benutzen. So vermeiden Sie Schäden, die durch Auslaufen entstehen können.
- Ersetzen Sie immer alle Batterien. Mischen Sie keine alten und neuen Batterien, verschiedene Batterie-Typen, -Marken oder Batterien mit unterschiedlicher Kapazität.
- Reinigen Sie die Batterie- und Gerätekontakte bei Bedarf vor dem Einlegen. Überhitzungsgefahr!
- Achten Sie beim Einsetzen der Batterien auf die richtige Polarität (+/-).
- Schalten Sie den Artikel nicht in der Verpackung ein.
- Schützen Sie den Artikel vor Staub, Feuchtigkeit, direkter Sonnen-einstrahlung und extremen Temperaturen.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel.
- Die fest eingebauten LEDs können und dürfen nicht gewechselt werden.

- Protect batteries / the battery compartment from excessive heat (radiators, direct sunlight). Remove the batteries from the product when they are flat or if you do not intend to use the product for a longer period of time. This will prevent damage caused by leakage.
- Always replace all batteries at the same time. Do not mix old and new batteries, different types or brands of batteries, or batteries with different capacities.
- If necessary, clean the battery and device contacts before inserting the batteries. Risk of overheating!
- Ensure that the polarity (+/-) is correct when inserting the batteries.
- Do not switch the product on while it is still in the packaging.
- Protect the product from dust, moisture, direct sunlight and extreme temperatures.
- Do not use any caustic, aggressive or abrasive products for cleaning.
- The LEDs are firmly built in and cannot and must not be replaced.

Inserting/replacing batteries

1. Turn the top section 90° anti-clockwise and pull the battery compartment out of the cover.

- Protégez les piles / le compartiment à piles de la chaleur excessive (chauffage, rayons directs du soleil). Enlevez les piles de l'article lorsqu'elles sont usées ou si vous n'utilisez pas l'article pendant un certain temps. Vous évitez ainsi les détériorations pouvant résulter d'une pile qui a coulé.

- Remplacez toujours toutes les piles à la fois. Ne mélangez pas les piles neuves et les piles plus anciennes, et n'utilisez pas de piles de capacité, de marque ou de type différents.
- Si nécessaire, nettoyez les contacts des piles et de l'appareil avant d'insérer les piles. Risque de surchauffe!
- Insérez les piles en respectant la bonne polarité (+/-).
- N'allumez pas l'article dans son emballage.
- Protégez l'article de la poussière, de l'humidité, de l'ensoleillement direct et des températures extrêmes.
- Pour le nettoyage, n'utilisez pas de produits chimiques ni de nettoyants agressifs ou abrasifs.
- Les LED définitivement intégrées ne peuvent ni ne doivent être remplacées.

Insérer/remplacer les piles

1. Tournez la pièce d'extrémité de 90° dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez le compartiment à piles du boîtier.

- Baterie se nesmí nabíjet, rozebírat, vhadzovat do ohně ani zkratovat.
- Chraňte baterie / příhrádku na baterie před nadměrným teplem (otopení, přímé sluneční záření). Baterie z výrobku vyměňte, pokud jsou vybité nebo pokud nebude výrobek delší dobu používat. Zabránite tak poškození, ke kterému by mohlo dojít, kdyby baterie vytékly.

- Vyměňujte vždy všechny baterie najednou. Nepoužívejte současně staré a nové baterie, rozdílné typy a značky baterií, nebo baterie s rozličnou kapacitou.
- V případě potřeby vyčistěte před vložením baterií do přístroje kontakty baterií a přístroje. Hrozí nebezpečí přehřátí!
- Při vkládání baterií dbejte na správnou polaritu (+/-).
- Výrobek nezapínajte, pokud je ještě v obalu.
- Výrobek chráňte před prachem, vlhkostí, přímým slunečním zářením a extrémními teplotami.
- K čištění nepoužívejte žiraviny ani agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
- Vestavěné LED není možné vyměnit ani se nesmí vyměňovat.

de

Batterien einlegen/wechseln

1. Drehen Sie das Kopfstück 90° gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie das Batteriefach aus dem Gehäuse heraus.
2. Legen Sie die Batterien so ein wie im Batteriefach abgebildet. Beachten Sie die richtige Polarität (+/-).
3. Schieben Sie das Batteriefach wieder in das Gehäuse hinein und drehen Sie das Kopfstück 90° im Uhrzeigersinn fest.

Ein-/ausschalten / Timerfunktion

- ▷ Um die Timerfunktion einzuschalten, schieben Sie den Schalter am Kopfstück auf **ON**.
- ▷ Um den Artikel auszuschalten, schieben Sie den Schalter am Kopfstück auf **OFF**.

Timerfunktion: Die LEDs werden im folgenden Rhythmus ein- und ausgeschaltet: EIN: 6 Stunden - AUS: 18 Stunden - EIN: 6 Stunden usw.

Technische Daten

Modell:	692 281
Batterie:	2x LR6 (AA)/1,5V (ZnMn02)
Leuchtdauer (mit einem Satz Batterien):	ca. 230 Stunden
Umgebungstemperatur:	+10 bis +40 °C

Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor.

Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und die mitgelieferten Batterien wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.

Geräte, Batterien und Akkus die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Leere Batterien und Akkus müssen bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertriebenden Fachhandel abgegeben werden. Kleben Sie bei Lithium-Batterien/Akkus die Kontakte vor dem Entsorgung.

Altgeräte aus privaten Haushalten können bei Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei von Tchibo im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgegeben werden.

Rücknahmestellen in ihrer Nähe finden Sie unter www.take-e-back.de.

Weitere Informationen zur kostenlosen Rückgabe von Elektroartikeln finden Sie unter www.tchibo.de/entsorgung.

Disposal

The product, its packaging and the supplied batteries have been manufactured from valuable materials that can be recycled. Recycling reduces the amount of refuse and preserves the environment.

Dispose of the **packaging** at a recycling point that sorts materials by type. Make use of the local facilities provided for collecting paper, cardboard and lightweight packaging.

Devices, single-use batteries and rechargeable batteries marked with this symbol must not be disposed of along with household waste!

You are legally obliged to dispose of old devices separately from household waste. Electronic devices contain hazardous substances and, if stored or disposed of improperly, may cause harm to health and the environment. Information about collection points where old devices can be disposed of free of charge is available from your local authorities. Flat single-use and rechargeable batteries must be handed in at a local authority collection point or returned to a battery retailer. Tape off the contacts of lithium single-use/rechargeable batteries prior to disposal.

fr

2. Insert the batteries as illustrated inside the battery compartment. Ensure that the polarity (+/-) is correct when doing so.

3. Push the battery compartment back in the cover and twist the top section 90° clockwise until it is firmly in place.

Turning on/off / timer function

- ▷ Slide the switch on the top section to **ON** to turn the product on with the timer function.
- ▷ Slide the switch on the top section to **OFF** to turn the product off.

Timer function: The LEDs are turned on and off as follows:

ON: 6 hours - OFF: 18 hours - ON: 6 hours, and so on.

Technical specifications

Model:	692 281
Single-use battery:	2x LR6 (AA)/1,5V (ZnMn02)
Light duration (with 1 set of batteries):	approx. 230 hours
Ambient temperature:	+10 to +40 °C

In the course of product improvement, we reserve the right to make technical and optical modifications to the product.

fr

2. Insérez les piles comme indiqué dans le compartiment à piles en respectant la bonne polarité (+/-).

3. Remettez le compartiment à piles en place à l'intérieur du boîtier et revissez bien la pièce d'extrémité en la tournant de 90° dans le sens des aiguilles d'une montre.

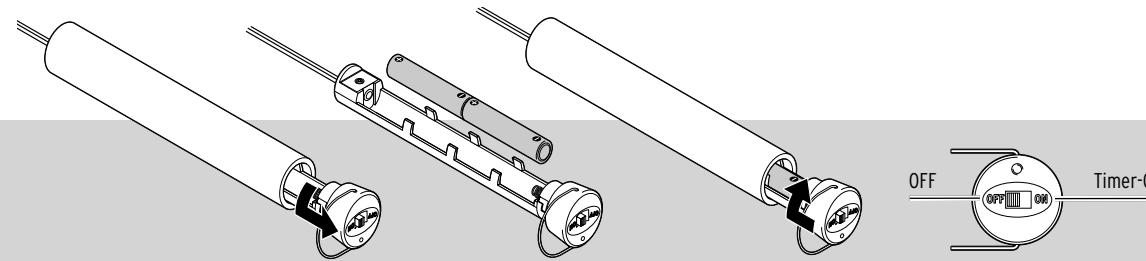
Allumer/éteindre / fonction minuterie

- ▷ Pour activer la fonction minuterie, poussez sur **ON** l'interrupteur situé sur la pièce d'extrémité.
- ▷ Pour éteindre l'article, poussez sur **OFF** l'interrupteur situé sur la pièce d'extrémité.

Fonction minuterie: les LED s'allument et s'éteignent à la cadence suivante: 6 heures ALLUMÉES - 18 heures ÉTEINTES - 6 heures ALLUMÉES, etc.

Caractéristiques techniques

Modèle:	692 281
Pile:	2x LR6 (AA)/1,5V (ZnMn02)
Durée d'éclairage (avec 1 jeu de piles):	env. 2



Wskazówki bezpieczeństwa

Należy dokładnie przeczytać wskazówki bezpieczeństwa i używać produktu wyłącznie zgodnie z niniejszą instrukcją, aby uniknąć obrażeń ciała lub uszkodzeń sprzętu. Zachowaj instrukcję do późniejszego wykorzystania. W razie zmiany właścielca produktu należy przekazać również tę instrukcję. Produkt przeznaczony jest wyłącznie do celów dekoracyjnych w prywatnym gospodarstwie domowym. Nie nadaje się do oświetlania pomieszczeń. Produkt zaprojektowano do użytku w pomieszczeniach. Zaprojektowano go do użytku prywatnego i nie nadaje się do zastosowań komercyjnych. • Dzieci nie mogą mieć dostępu do materiałów opakowaniowych. Istnieje m.in. niebezpieczeństwo uduszenia!
• Połknięcie baterii może być śmiertelnie niebezpieczne. Połknięta bateria może w ciągu 2 godzin doprowadzić do ciężkich chemicznych poparzeń wewnętrznych oraz do śmierci. Dlatego zarówno nowe, jak i zużyte baterie oraz produkt należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. W przypadku podejrzenia, że bateria została połknuta lub dostała się do organizmu w innym sposobie, należy natychmiast skorzystać z pomocy medycznej.
• W przypadku wycieku z baterii unikać kontaktu ze skórą, oczami i błonami śluzowymi. W razie potrzeby przepłukać miejsca kontaktu wodą i natychmiast udać się do lekarza.
• Bateria nie wolno ładować, rozbierać na części, wrzucać do ognia ani zwierać.

Bezpečnostné upozornenia

Pričítajte si pozorne bezpečnostné upozornenia a výrobok používajte len spôsobom opísaným v tomto návode, aby nedopätnením nedošlo k poraneniam alebo škodám. Uschovajte si tento návod na neskoršie použitie. Ak výrobok postúpite inej osobe, musíte jej odovzdať aj tento návod. Výrobok slúži na dekoračné účely v súkromnej domácnosti a nie je určený na osvetlenie miestnosti. Výrobok je určený na použitie v interéri. Je navrhnutý na súkromné použitie a nie je vhodný na komerčné účely. • Zabráňte prístupu detí k obalovému materiálu. Okrem iného hrozí nebezpečenstvo udusenia!
• Prehlinitie batérie môže byť životnebezpečné. Pri prehlinití batérie môže v priebehu 2 hodín dôjsť k väčšiemu vnútornému poleptaniu a usmrteniu. Nielen nové, ale aj vybité batérie a výrobok preto uschovávajte mimo dosahu detí. Pri podozrení na prehlinitie batérie alebo na iný spôsob jej prieniku do tela okamžite privolajte lekársku pomoc.
• Ak dojde k vytečeniu batérie, zabráňte kontaktu s pokožkou, očami a sлизnicami. Postihnuté miesta prípadne opláchnite vodou a okamžite vyhľadajte lekára.

Biztonsági előírások

Figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülésére érdékben csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket. Örizze meg az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni. Amennyiben megválik a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak. A termék csak magánháztartások dekorálására szolgál, helyiség megvilágítására nem alkalmas. A termék beltéri használatra alkalmas. A terméket magánjellelű felhasználásra terveztek, üzleti célokra nem használható. • Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermeket kezébe kerüljön. Többek között fulladásveszél áll fenn!
• Az elemek lenyelésével életveszélyes lehet. Egy elem lenyelése 2 órára belül súlyos, belsejű marási sérüléseket okozhat, és akár halálos kimenetelű lehet. Ezért az új és a használt elemeket, valamint a termékötlet olyan helyen tárolja, ahol gyermeknek nem férnak hozzá. Egy elem esetleges lenyelése esetén, vagy ha az más módon az emberi szervezetbe került azonnal forduljon orvoshoz.
• Ha az elemből kifolyна a sav, kerülje, hogy az bőrrel, szemmel vagy nyákokkal területén érintkezzen. Adott esetben az érintett testfelületet azonnal mosha le tiszta vízzel, és haladéktalanul forduljon orvoshoz.

Güvenlik uyarıları

Güvenlik uyarılarını dikkatle okuyun. Kaza sonucu yaralanmaları ve hasarları önlemek için ürünün yalnızca bu kullanım kılavuzunda belirtildiği şekilde kullanın. Gerekçinde tekrar okumak üzere bu kılavuzu saklayın. Bu ürün başkasına devredildiğinde, bu kılavuz da beraberinde verilmelidir. Ürün sadece evlerin dekorasyonu için tasarlanmıştır ve mekan aydınlatması olarak uygun değildir. Ürün iç alandaki kullanım için tasarlanmıştır. Bu ürün özel kullanım için tasarlanmış olup ticari amaçlar için uygun değildir.
• Çocukları ambalaj malzemelerinden uzak tutun. Aksi takdirde boğulma tehlikesi vardır!
• Pillar yutulduğunda hayatı tehdit edebilir. Bir pillar yutulursa 2 saat içerisinde ağır ışınmaya neden olur ve ölümne neden olabilir. Bu nedenle yeni ve kullanılmış pilleri ve ürünü çocukların erişmeyeceği şekilde saklayın. Bir pillar yutulduğundan veya farklı bir şekilde vücudunuza girdiğinde süpheleyin, derhal tıbbi yardım isteyin.
• Eğer ürün içindeki pillar akmişsa, asla cildinizine, gözlerinize ve mukoza bölgelerine temas ettirmeyin. Gerekçinde temas eden yerleri temiz suyla yıkayın ve hemen bir doktora başvurun.

- Baterie / komorę baterii należy chronić przed nadmiernym ciepłem (grzejniki, bezpośrednie działanie promieni słonecznych). Należy wyjąć baterię z produktu, jeśli są zużyte lub jeśli produkt nie będzie przez dłuższy czas używany. W ten sposób można uniknąć szkód, które mogą powstać wskutek wycieku elektrolitu.
- Należy zawsze wymieniać wszystkie baterie. Nie używać jednocześnie starych i nowych baterii, baterii różnych typów, marek lub o różnej pojemności.
- W razie potrzeby przed włożeniem baterii należy oczyścić styki baterii i urządzenia. Istnieje ryzyko przegrzania!
- Podczas wkładania baterii zwrócić uwagę na prawidłowe ułożenie biegunków (+/-).
- Nie włączać produktu znajdującego się w opakowaniu.
- Produkt należy chronić przed kurzem/pyłem, wilgotnością, bezpośrednim działaniem promieni słonecznych oraz skrajnymi temperaturami.
- Do czyszczenia nie należy używać silnych chemicznych i agresywnych lub rysujących powierzchnię środków czyszczących.
- Nie ma możliwości wymiany wbudowanych diod LED ani nie wolno tego robić.

Wkładanie/wymiana baterii

1. Obrócić końcówkę komory baterii o 90° w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i wyciągnąć komorę baterii z obudowy.

pl

2. Włożyć baterię w taki sposób, jak to zostało pokazane w komorze baterii. Zwrócić uwagę na prawidłowe ułożenie biegunków (+/-).
3. Ponownie wsunąć komorę baterii w obudowę i obrócić jej końcówkę o 90° w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.

Włączanie/wyłączanie / funkcja wyłącznika czasowego

- ▷ Aby włączyć funkcję wyłącznika czasowego, przesunąć przełącznik na koñcowce komory baterii do pozycji ON.
- ▷ Aby wyłączyć produkt, przesunąć przełącznik na koñcowce komory baterii do pozycji OFF.

Funkcja wyłącznika czasowego: Diody LED włączają i wyłączają się w następujących odstępach czasowych:

WŁ. na 6 godz. - WŁ. na 18 godz. - WŁ. na 6 godz. itd.

Dane techniczne

Model:	692 281
Bateria:	2x LR6 (AA) / 1,5 V (ZnMn02)
Czas świecenia (na jednym zestawie baterii):	ok. 230 godzin
Temperatura otoczenia:	od +10°C do +40°C

W ramach doskonalenia produktu zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w jego konstrukcji i wyglądzie.

sk

- 2. Vložte batériu tak, ako je vyobrazené v priehradke na batériu. Dbaťte na správnu polaritu (+/-).

3. Priehradku na batériu zasuňte späť do puzdra a otočením hlavice o 90° v smere hodinových ručičiek ju utiahnite.

Zapnutie/vypnutie/funkcia časovača

- ▷ Na zapnutie funkcie časovača posuňte spínač na hlavici do polohy ON.
- ▷ Na vypnutie výrobku posuňte spínač na hlavici do polohy OFF.

Funkcia časovača: LED diódy sa zapínajú a vypínajú v nasledovnom cykle: ZAPNUTÉ: 6 hodín - VYPNUTÉ: 18 hodín - ZAPNUTÉ: 6 hodín atď.

Technické údaje

Model:	692 281
Batérie:	2x LR6 (AA)/1,5 V (ZnMn02)
Doba svietenia (s 1 súpravou batérií):	cca 230 hodín
Teplota prostredia:	+10 až +40 °C

V rámci vylepšovania produktov si vyhradzujeme právo na technické a optické zmeny výrobku.

hu

- 2. Helyezze be az elemeket az elemtárból ábrázolt módon. Ügyeljen a helyes polaritásra (+/-).

3. Tolja vissza az elemtárból a burkolatba, és 90°-ban csavarja rá a fejrést szorosan az óramutató járásával megegyező irányba.

Be-/kikapcsolás / Időzítő funkció

- ▷ Az időzítő funkció bekapcsolásához tolja a fejrést található kapcsolót az ON-ra.
- ▷ A termék kikapcsolásához tolja a fejrést található kapcsolót az OFF-ra.

Időzítő funkció: A LED-ek a következő ritmusban kapcsolódnak be és ki: BE: 6 órára - KI: 18 órára - BE: 6 órára stb.

Műszaki adatak

Modell:	692 281
Elem:	2 db LR6 (AA)/1,5V (ZnMn02)
Világítási időtartam (egy készletről elemmel):	kb. 230 óra
Környezeti hőmérséklet:	+10 és +40 °C között

Fennhatárok magunknak a jogot, hogy a termékfejlesztőssorán műszaki és optikai változtatásokat hajtsunk végre az árucikken.

tr

Piller yerleştirme / değiştirme

1. Başlığı saat yönünün tersine 90° çevirin ve pil yuvasını gövdeden çıkarın.

2. Pilleri, pil yuvasında gösterildiği gibi yerleştirin.

3. Pil yuvasını tekrar gövdeye geri itin ve başlık parçasını 90° saat yönünde çevirerek sabitleyin.

Açma/Kapama / Zamanlayıcı fonksiyonu

- ▷ Zamanlayıcı fonksiyonunu çalıştırmak için, başlıklı salteri ON üzerine itin.

- ▷ Ürünen kapatmak için, başlıklı salteri OFF üzerine itin.

Zamanlayıcı fonksiyonu: LED'ler aşağıdaki düzende açılır ve kapanır: AÇIK: 6 saat - KAPALI: 18 saat - AÇIK: 6 saat vs.

Teknik bilgiler

Model:	692 281
Pil:	2 adet LR6 (AA)/1,5V (ZnMn02)
Aydınlatma süresi (bir set pil ile):	yaklaş. 230 saat
Ortam sıcaklığı:	+10 ila +40 °C

Ürün geliştirmeleri çerçevesinde üründe teknik ve dizayn değişikliği yapma hakkımız saklıdır.

Usuwanie odpadów

Produkt, jego opakowanie oraz dostarczone w komplecie baterie zawierają wartościowe materiały, które nadają się do ponownego wykorzystania. Ponowne przetwarzanie odpadów powoduje zmniejszenie ich ilości i przyzycznia się do ochrony środowiska naturalnego.

Opakowanie należy usuwać zgodnie z zasadami segregacji odpadów.

Należy wykorzystać lokalne możliwości oddzielnego zbierania papieru, tekstyry oraz opakowań lekkich.



Urządzenia, baterie i akumulatory, które zostały oznaczone tym symbolem, nie mogą być usuwane do zwykłych pojemników na odpady domowe!

Użytkownik jest ustawiony zobowiązany do usuwania zużytego sprzętu oddzielnie od odpadów domowych. Urządzenia elektryczne zawierają substancje niebezpieczne. W przypadku nieprawidłowego przechowywania i usuwania mogą one szkodzić zdrowiu oraz środowisku naturalnemu. Informacje na temat punktów zbiorki są bezpłatnie przyjmujących zużyty sprzęt udziela administracja samorządowa. Użyte baterie i akumulatory należy przekazywać do gminnych bądź miejscowościowych punktów zbiorki lub też wrzucać je do specjalnych pojemników, udostępnionych w sklepach handlujących bateriami. Przed utylizacją należy zakleić taśmą styki baterii/akumulatorów litowych.

Likvidácia

Výrobok, jeho obal a dodané batérie boli vyrobené z hodnotných materiálov, ktoré sa dajú recyklovať. Tým sa znížuje množstvo odpadu a šetri životné prostredie.

Likvidujte obal podľa pravidel separovaného zberu. Využite na to miestne možnosti na zber papiera, lepenky a ľahkých obalov.

Pristroje, batérie a akumulátory, ktoré sú označené týmto symbolom, sa nemôžu likvidovať spolu s domovým odpadom! Máte zákonču povinnosť likvidovať staré prístroje oddelene od domového odpadu. Elektrické prístroje obsahujú nebezpečné látky. Tiež môžu byť pri nesprávnom skladovaní a likvidácii škodlivé pre životné prostredie a zdravie. Informácie o zbernych dvorch, ktoré odoberajú staré prístroje bezplatne, vám poskytne obecná alebo mestská správa. Vybité batérie a akumulátory musíte odovzdať v zbernom dvore vašej obecnej alebo mestskej správy alebo v špecializovanej predajni, ktorá predáva batérie. Kontakti litiových batérií/akumulátorov pred likvidáciou pre